



MANUAL DE PROPIETARIO

REFRIGERADOR-CONGELADOR

Lea este manual en su totalidad antes de utilizar el equipo y manténgalo siempre a mano para posibles consultas.

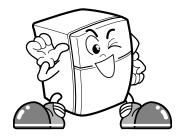
GR-T177IVDP GR-T177IVDI GR-T157IVDI

P/No.: MFL67520020

ÍNDICE

| INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE SEGURIDAD 3 |
|--|
| INSTALACIÓN 11 |
| PARTES INTERIORES 12 |
| OPERACIONES15 |
| Inicio Antes de configurar la temperatura Alarma de puerta Auto-comprobación Controles del compartimiento del refrigerador Congelación rápida Cierre a prueba de niños Controles del compartimiento del congelador Home bar Fabricación de hielos Zona de congelación rápida Cajón para verduras Unidad de refrigeración Dispensador de agua |
| SUGERENCIAS PARA EL ALMACENAMIENTO DE LOS ALIMENTOS21 |
| LIMPIEZA 22 |
| INFORMACIÓN GENERAL 23 |
| ▲ ADVERTENCIA25 |

SERVICIO TÉCNICO26



ANTES DE LLAMAR AL

▲ Advertencia

- ▲ Mantenga libres de obstrucción las aberturas de ventilación en el envolvente del aparato o en la estructura de ensamble.
- ▲ No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de deshielo, diferentes a los que recomienda el fabricante.
- A No dañe el circuito del refrigerante.
- ▲ No utilice aparatos eléctricos dentro del compartimiento de almacenamiento de los alimentos, al menos que ellos sean de tipo recomendado por el fabricante.
- ▲ El refrigerante y el gas de la ventilación de aislamiento usados en el aparato requiere de los procedimientos de disposición especial. Al disponerlo, por favor consulte con el agente de servicio o con personal similarmente calificado.
- ▲ No utilice extensiones o adaptadores sin puesta a tierra.

PRECAUCIONES BÁSICAS DE SEGURIDAD

Esta guía contiene muchos mensajes de seguridad importantes. Lea y cumpla siempre estos mensajes de seguridad.

Este es el símbolo de alerta de seguridad. Este símbolo le avisa de mensajes de seguridad que le informan de peligros que pueden causar la muerte o daños a usted, a otras personas o al producto. Todos los mensajes de seguridad vendrán precedidos por el símbolo de alerta de seguridad y la palabra señalizadora de peligro ADVERTENCIA o PRECAUCIÓN. Estas palabras significan:



ADVERTENCIA Si no sigue las instrucciones puede correr peligro de muerte o de lesiones graves.



Indica una situación peligrosa inminente que, si no se evita, podría causar lesiones menores o moderadas, o sólo daños al producto.

Todos los mensajes de seguridad identificarán el peligro, le informarán de cómo reducir la posibilidad de lesiones y de qué puede pasar si no se cumplen las instrucciones.



▲ ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales al usar este producto, deberán cumplirse estas precauciones de seguridad básicas, entre las que se incluyen las que figuran a continuación. Lea todas las instrucciones antes de usar este aparato.

1. Al conectar el aparato

Debe utilizarse una toma exclusiva.

 Utilizar distintos aparatos con una misma toma podría causar incendios.

• El interruptor diferencial eléctrico podría dañar los alimentos y podría producirse una fuga en el dispensador.

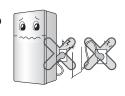
Evite que el cable de alimentación quede atrapado o marcado si se empuja el refrigerador después de extraer el cable durante la instalación.

Podría ser causa incendio o descarga eléctrica.

No coloque el enchufe de alimentación con el extremo

hacia arriba, ni permita que el enchufe quede aplastado en la parte posterior del refrigerador.

Podría entrar agua en el enchufe y provocar incendios o descargas eléctricas.



No permita que el cable de alimentación se doble o que quede aplastado por un objeto pesado.

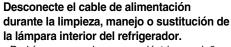
Podría dañar el cable de alimentación y provocar incendios o descargas eléctricas.



1. Al conectar el aparato

No alargue o modifique la longitud del cable de alimentación.

Dañar el cable de alimentación podría causar descargas eléctricas o incendios



- Podría provocar descargas eléctricas o daños.
- Cuando sustituya la lámpara interior del refrigerador, asegúrese de no retirar el anillo de plástico que evita chispas eléctricas en la toma de corriente.



NO

Retire el enchufe tomándolo por el extremo y sin tirar del cable.

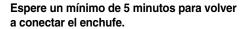
Podría producirse una descarga eléctrica o un cortocircuito y causar un incendio. Elimine el agua o el polvo del enchufe de alimentación e introdúzcalo con los extremos de las clavijas correctamente

correctament

El polvo, el agua o una conexión inestable podrían causar incendios o descargas eléctricas.

No tire del cable o toque el enchufe con las manos mojadas.

 Podría provocar descargas eléctricas o daños.



De lo contrario, podría fallar el funcionamiento del congelador.

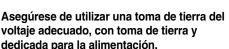
Asegúrese de tener una conexión a tierra

Una conexión a tierra incorrecta podría provocar averías y descargas eléctricas.



Si el cable, el enchufe o el tomacorriente se encuentran en mal estado, no los utilice.

Podría provocar descargas eléctricas o cortocircuitos que a su vez podrían provocar incendios.



En caso de usar extensiones, asegúrese que la que utiliza incluyen toma de tierra.

Podría causar un incendio.

2. Al utilizar el refrigerador

No coloque objetos pesados o peligrosos (recipientes con líquido) encima del refrigerador.

Al abrir o cerrar la puerta podrían caer y provocar daños, incendios o descargas eléctricas.

No se cuelgue de la puerta, los estantes de la puerta, el Homebar o la cámara fría.

Podría hacer caer el refrigerador o dañarse las manos. En particular, no permita que los niños hagan lo mencionado.



Impida que los niños accedan al interior del producto.

Si el niño accede al interior del refrigerador, podría poner su vida en peligro.



No coloque floreros, tazas, cosméticos, medicinas u otros recipientes con agua encima del refrigerador.

Podrían provocar incendios, descargas eléctricas o daños al caerse.



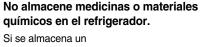
La apertura y el cierre de la puerta del refrigerador con fuerza pueden ocasionar que los alimentos almacenados en la cesta del refrigerador se caigan y le dañen los pies, por lo que deberá adoptar las precauciones oportunas.

No utilice o almacene en el refrigerador materiales inflamables como éter, benceno, alcohol, medicina, gas a baja presión, pulverizadores o cosméticos.

Podría provocar explosiones o incendios.

No instale el refrigerador en un lugar húmedo o donde pueda caer lluvia.

El deterioro del aislamiento de las piezas eléctricas podría provocar una fuga eléctrica.



Si se almacena un material que requiere una temperatura específica, se podría deteriorar o producir una reacción no esperada y provocar peligro.



2. Al utilizar el refrigerador

No utilice secadora el interior del refrigerador, ni una vela encendida para quitar los olores.

Podría provocar explosiones o incendios.



No utilice pulverizadores inflamables cerca del refrigerador.

Podría producirse un incendio.



Desenchufe la clavija de corriente en caso de tormenta con

rayos y truenos o si no va a usar el electrodoméstico durante un largo período de tiempo.

Existe peligro de descargas eléctricas o fuego.

Si se produce un escape de gas, no toque el refrigerador ni la toma de corriente y ventile la habitación de inmediato.

- Una chispa podría provocar un incendio en ese caso.
- Debido a que el refrigerador utiliza gas natural como refrigerante respetuoso con el medio ambiente, incluso una pequeña cantidad (130-140g) es inflamable. Si se produce un escape de gas debido a daños graves durante la entrega. la

la entrega, la instalación, o durante la utilización del aparato, una sola chispa podría provocar un incendio.



Instalar en lugares alejados del fuego, por ejemplo, en

lugares donde haya fugas de gas inflamable.

Podría producirse un incendio.



En caso de que el refrigerador quedara sumergido,

compruébelo antes de utilizarlo.

Podría provocar descargas eléctricas o daños.



Este dispositivo no está destinado para ser utilizado por personas (incluyendo a niños) disminuidas físicas, mentales o sensoriales, o sin experiencia o conocimiento, a menos que lo hagan bajo supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso del dispositivo por parte de una persona responsable de su seguridad.

Los niños deben estar siempre supervisados para garantizar que no jueguen con el electrodoméstico.

No rocíe agua en la parte interior o exterior del aparato ni lo limpie con benceno o disolvente.

El deterioro del aislamiento de las piezas eléctricas podría provocar descargas eléctricas o incendios.



No guarde sustancias explosivas, tales como latas de aerosol de alto riesgo inflamable en el aparato.

2. Al utilizar el refrigerador

Permita sólo al técnico cualificado desmontar, reparar o modificar el refrigerador.

De lo contrario, podrían producirse daños, descargas eléctricas o incendios Si detecta olores extraños o humo procedente del refrigerador, desconecte el enchufe de alimentación de

alimentación de inmediato y contacte con el centro de servicio.

Podría producirse un incendio.



Antes de colocar el refrigerador, retire el material de embalaje de la puerta.

De lo contrario, un niño podría quedar encerrado.



No utilice el refrigerador para uso no doméstico (almacenamiento de medicinas o material de pruebas, en un barco, etc.).

Podría causar peligro de incendios, descargas eléctricas, deterioro del material almacenado o reacciones químicas.



Coloque el refrigerador en una superficie sólida y nivelada.

Si coloca el refrigerador en un lugar inestable, al abrir y cerrar la puerta podría caérsele encima y provocarle la muerte.

Qué hacer con el refrigerador usado

Su refrigerador contiene líquidos (refrigerante, lubricante) fabricados con materiales reciclables.

Todos estos materiales deben enviarse a una centro de recogida de residuos, ya que pueden reutilizarse tras un proceso de reciclaje específico. Póngase en contacto con las autoridades locales.



No introduzca las manos ni barras de metal en la salida de refrigeración, en la cubierta, en la parte inferior del refrigerador, o en la

rejilla de ventilación de la parte posterior.

Podría provocar descargas eléctricas o daños.



Vacíe completamente el interior ante de retirar el compartimento de la puerta.



2. Al utilizar el refrigerador

No retire la tapa de la parte trasera.



Coloque todos los componentes en los lugares correctos

antes de realizar la conexión a la red.



No utilice un adaptador.



No deje velas encendidas o incienso sobre el refrigerador, va que podrían causar

un incendio o dañar el aparato.

A PRECAUCIÓN

Si no cumple este consejo su casa o muebles pueden sufrir daños. Tenga precaución siempre.

No toque los alimentos o los recipientes en

el congelador con las manos húmedas.

Esto puede causar congelación de los miembros.

No coloque los alimentos de forma desordenada dentro del refrigerador.

Los alimentos podrían caerse durante la apertura y el cierre de la puerta del refrigerador y producir lesiones personales.

No coloque botellas en el congelador.

Al congelarse el contenido podría romperse la botella y provocar daños.



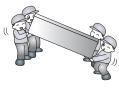
No introduzca las manos en la parte inferior del refrigerador.

parte inferior podría provocar daños.



Transporte el refrigerador con el tirador hacia arriba y la parte inferior hacia abajo.

De lo contrario, se le podrían resbalar las manos y herirse. Dado que el producto es pesado, si lo transporta personalmente podría producir lesiones o accidentes.



Tenga cuidado, abrir o cerrar la puerta o la barra del refrigerador podría causar daños a las personas cercanas.

La apertura o cierre de las puertas podría atrapar pies o manos, o un niño se podría herir con una esquina.



No coloque animales vivos en el interior del refrigerador.

No utilice agua carbonatada. La presión del gas puede causar fugas.

Depósito de agua

No utilice productos como esponjas que rayen, cepillos, hierro o incluso productos especiales para limpiar acero inoxidable, productos de jabón con alcohol, keroseno, gasolina, cera o disolventes, o productos químicos fuertes, como cloro, detergentes o vinagre para sacar brillo.

Estos productos pueden dañar la laca de

protección y dañar o manchar la superficie del refrigerador.



Evite el contacto con aceite o grasa de las partes de plástico. Pueden causar daños.

Si se ha dañado el cable de alimentación, solicite a un técnico su sustitución para evitar el peligro de accidentes.

Técnico

No se apoye sobre las puertas.

Pueden desalinearse las bisagras, dañarse la goma aislante y afectar al rendimiento del refrigerador.



ADVERTENCIA: rellenar solamente con agua potable.

Limpie el depósito de agua siguiendo las instrucciones antes de utilizar el sistema de fabricación de hielo.Deseche los primeros cubitos de hielo fabricados. Pueden haberse formado con el agua que ha estado en contacto con las piezas antes de su limpieza. Deseche un mínimo de 30 cubitos de hielo antes de utilizarlo.



No aplique aceite en la parte de conexión de la puerta bajo ninguna circunstancia.

Podrían dañarse las piezas plásticas.



Utilice sólo agua. Si se utiliza otro líquido, puede afectar al funcionamiento del aparato. Si se produce un problema para la utilización de un

utilización de un líquido que no sea agua, el fabricante no aceptará ninguna responsabilidad.



Depósito de agua

A ADVERTENCIA

Por favor, no lave los cajones inferiores en el lavavajillas; las altas temperaturas podrían ocasionar daños en las cestas, dejándolas inservibles.

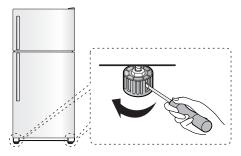
ESTE REFRIGERADOR HA SIDO FABRICADO CON EXTREMO CUIDADO Y EMPLEANDO LAS ÚLTIMAS INNOVACIONES TECNOLÓGICAS.

ESPERAMOS QUE SE SIENTA COMPLETAMENTE SATISFECHO CON SUS PRESTACIONES Y RENDIMIENTO.

ANTES DE UTILIZAR EL REFRIGERADOR, LEA ESTE MANUAL EN SU TOTALIDAD. EN ÉL SE PROPORCIONAN LAS INSTRUCCIONES EXACTAS PARA SU INSTALACIÓN, EMPLEO Y MANTENIMIENTO, ASÍ COMO ALGUNOS CONSEJOS ÚTILES.

INSTALACIÓN

- Seleccione una ubicación adecuada.
 Coloque el refrigerador en un lugar de fácil acceso.
- 2. Tras haber situado la nevera en su ubicación definitiva, espere al menos 30 minutos antes de conectar la alimentación, para que el fluido del compresor vuelva a su estado normal tras el transporte.
- No sitúe el refrigerador cerca de fuentes de calor ni lo exponga a la luz solar directa o a la humedad.
- 4. Para asegurar la correcta circulación del aire alrededor del refrigerador/congelador, mantenga el espacio libre suficiente en ambos lados, así como en la parte superior, y mantenga la unidad a al menos 2 pulgadas (5 cm) de la pared posterior.
- No instale el refrigerador en el lugar, donda la temperatura puede ser menos que 5 grados. Eso empeorar su funcionamiento.
- 6. El refrigerador deberá estar totalmente nivelado para evitar vibraciones. Si fuera necesario, ajuste el(los) tornillo(s) de nivelación para compensar las posibles irregularidades del suelo. Para que las puertas cierren correctamente, la parte frontal deberá estar ligeramente más alta que la parte posterior. El(los) tornillo(s) puede(n) girarse con facilidad inclinando ligeramente el refrigerador. Gire el(los) tornillo(s) de nivelación en el sentido de las agujas del reloj para elevar el frigorífico y en sentido contrario para bajarlo.



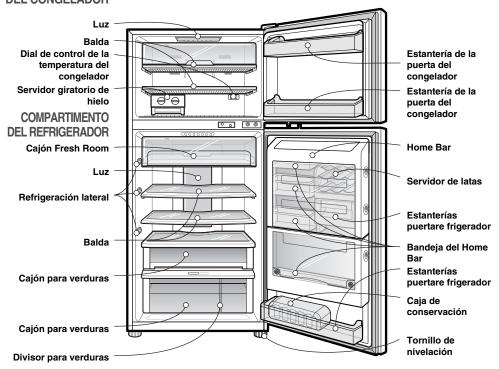
A CONTINUACIÓN

- **1.** Limpie el polvo acumulado durante el transporte y la totalidad del refrigerador.
- Instale los accesorios, como la cubitera, la bandeja de evaporación, etc., en los lugares apropiados. Se han empaquetado juntos dentro del mismo embalaje para evitar posibles daños durante el transporte.
- Conecte el cable de alimentación(o enchufe) a la toma de la corriente. No enchufe más de un aparato en la misma toma.
- 4. Antes de utilizar el frigorífico, déjelo funcionando entre 2 y 3 horas. Verifique el flujo de aire frío dentro del compartimiento del congelador para asegurarse de que ha tenido lugar una refrigeración adecuada. De este modo el refrigerador quedará listo para su uso.
- 5. Antes de almacenar alimentos, deje encendido su refrigerador unos 2 ó 3 horas. Revise el flujo del aire frío en el compartimiento del congelador para asegurar el enfriamiento apropiado. Su refrigerador está listo para el uso.

PARTES INTERIORES

Model Name : GR-T177IVDI

COMPARTIMENTO DEL CONGELADOR





- Esta guía cubre diversos modelos diferentes. El refrigerador que usted ha adquirido puede tener algunas o todas las características mostradas.
- Mantenga las partes interiores, como cestas, cajones y estantes en la posición en que son suministradas por el fabricante para lograr el máximo ahorro de energía.

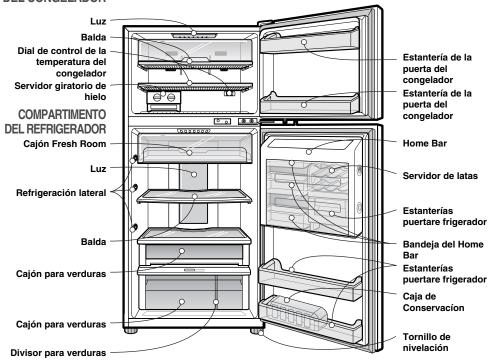
CONSEJOS PARA AHORRAR ENERGÍA

- No mantenga la puerta abierta durante periodos prolongados de tiempo, cierre la puerta lo antes posible.
- Se aconseja no colocar demasiados alimentos en el refrigerador. Deje espacio suficiente para que pueda circular el aire frío libremente.
- No ajuste la temperatura del refrigerador-congelador más baja de lo necesario. No coloque los alimentos cerca del sensor de temperatura.
- Deje enfriar los alimentos calientes antes de guardarlos en el refrigerador. Si guarda alimentos calientes en el refrigerador-congelador, podrían echarse a perder y el consumo de electricidad será más elevado.
- No bloquee los orificios del aire con los alimentos. La correcta circulación del aire frío mantiene constante la temperatura en el interior del refrigerador-congelador.
- No abra la puerta con frecuencia. De lo contrario, se calienta el aire del interior y aumenta la temperatura.

PARTES INTERIORES

Model Name: GR-T157IVDI

COMPARTIMENTO DEL CONGELADOR





- Esta guía cubre diversos modelos diferentes. El refrigerador que usted ha adquirido puede tener algunas o todas las características mostradas.
- Mantenga las partes interiores, como cestas, cajones y estantes en la posición en que son suministradas por el fabricante para lograr el máximo ahorro de energía.

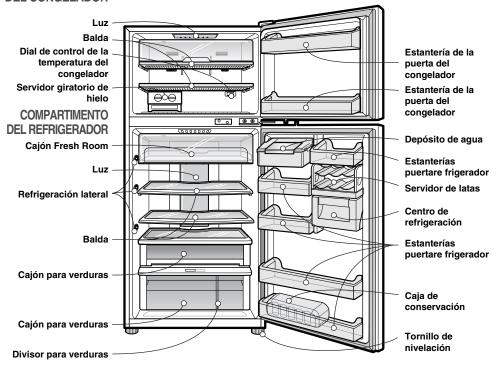
CONSEJOS PARA AHORRAR ENERGÍA

- No mantenga la puerta abierta durante periodos prolongados de tiempo, cierre la puerta lo antes posible.
- Se aconseja no colocar demasiados alimentos en el refrigerador. Deje espacio suficiente para que pueda circular el aire frío libremente.
- No ajuste la temperatura del refrigerador-congelador más baja de lo necesario. No coloque los alimentos cerca del sensor de temperatura.
- Deje enfriar los alimentos calientes antes de guardarlos en el refrigerador. Si guarda alimentos calientes en el refrigerador-congelador, podrían echarse a perder y el consumo de electricidad será más elevado.
- No bloquee los orificios del aire con los alimentos. La correcta circulación del aire frío mantiene constante la temperatura en el interior del refrigerador-congelador.
- No abra la puerta con frecuencia. De lo contrario, se calienta el aire del interior y aumenta la temperatura.

PARTES INTERIORES

Model Name: GR-T177IVDP

COMPARTIMENTO DEL CONGELADOR





- Esta guía cubre diversos modelos diferentes. El refrigerador que usted ha adquirido puede tener algunas o todas las características mostradas.
- Mantenga las partes interiores, como cestas, cajones y estantes en la posición en que son suministradas por el fabricante para lograr el máximo ahorro de energía.

CONSEJOS PARA AHORRAR ENERGÍA

- No mantenga la puerta abierta durante periodos prolongados de tiempo, cierre la puerta lo antes posible.
- Se aconseja no colocar demasiados alimentos en el refrigerador. Deje espacio suficiente para que pueda circular el aire frío libremente.
- No ajuste la temperatura del refrigerador-congelador más baja de lo necesario. No coloque los alimentos cerca del sensor de temperatura.
- Deje enfriar los alimentos calientes antes de guardarlos en el refrigerador. Si guarda alimentos calientes en el refrigerador-congelador, podrían echarse a perder y el consumo de electricidad será más elevado.
- No bloquee los orificios del aire con los alimentos. La correcta circulación del aire frío mantiene constante la temperatura en el interior del refrigerador-congelador.
- No abra la puerta con frecuencia. De lo contrario, se calienta el aire del interior y aumenta la temperatura.

INICIO

Cuando su refrigerador esté recien instalado concédale de 2-3 horas para estabilizarse a las temperaturas de funcionamiento normales antes de llenarlo con alimentos frescos o congelados. Si se interrumpiera el funcionamiento, espere 5 minutos antes de volver a iniciarlo.

ANTES DE CONFIGURAR LA TEMPERATURA

- La temperatura del refrigerador se mantendrá siempre constante independientemente de los cambios en la temperatura ambiente. Recomendamos que, una vez fijados, no cambie los ajustes de temperatura (los controles de los compartimientos del refrigerador y congelador) a menos que sea necesario.
- Este refrigerador tiene un botón de control de temperatura para el compartimiento y un dial de control de temperatura para el compartimiento del congelador.
- La configuración por defecto del botón de control de temperatura del compartimiento del refrigerador es '3°C'.
- La configuración por defecto del dial de control de temperatura del compartimiento del congelador es '5'.
- Este refrigerador cuenta con un sensor de temperatura en el compartimiento de alimentos.
 Iniciará y cesará automáticamente el funcionamiento del compresor según resulte necesario.

ALARMA DE PUERTA

Si la puerta del refrigerador o del congelador permanece abierta durante 1 minuto, se activará una alarma tres veces. Si la puerta permanece abierta, la alarma volverá a activarse cada 30 segundos.

AUTO-COMPROBACIÓN

- Su refrigerador tiene incorporada una capacidad de diagnóstico. Si desarrollara un malfuncionamiento en ciertas áreas, mostrará un código de error para ayudar al técnico de reparación. Mientras exhiba un código de error, las demás funciones de control y visualización no funcionarán.
- Si muestra un código de error, póngase en contacto con un Centro de servicio. No desconecte el cable de alimentación del enchufe.

CONTROLES DEL COMPARTIMIENTO DEL REFRIGERADOR

- Pulse el botón "REFRIGERADOR" para ajustar la temperatura del refrigerador.
- En cuanto pulse el botón, el LED se iluminará.
- El número que aparece en el LED indica la temperatura del compartimiento de alimentos.



- Puede seleccionar siete posiciones diferentes, de 0°C a 6°C
 - Pulse el botón @ para bajar la temperatura del refrigerador 1°C
 - Pulse el botón (b) para subir la temperatura del refrigerador 1°C

CONGELACIÓN RÁPIDA

 La CONGELACIÓN RÁPIDA funciona cuando se enciende el refrigerador por primera vez. El compresor y el ventilador funcionan a su máxima capacidad para bajar rápidamente la temperatura del refrigerador. Se apaga automáticamente.



 Si se introducen alimentos calientes en el refrigerador, puede activar la CONGELACIÓN RÁPIDA con el botón del panel de control.
 La CONGELACIÓN RÁPIDA se apagará cuando la temperatura alcance el nivel apropiado o se puede apagar manualmente pulse el botón FAST FREEZING (congelación rápida).

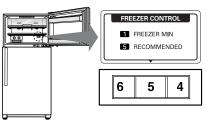
CIERRE A PRUEBA DE NIÑOS

CIERRE A PRUEBA DE NIÑOS

Mantenga presionado el botón CHILD LOCK durante 3 segundos para activar el cierre a prueba de niños. Una vez bloqueado, el 'LOCK LED' será encendido y también los botones no funcionarán. Para desbloquearlo, mantenga presionado el botón CHILD LOCK durante 3 segundos.



CONTROLES DEL COMPARTIMENTO DEL CONGELADOR



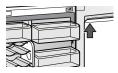
- Para bajar la temperatura del congelador, gire el botón a la derecha y seleccione un número más alto.
 Para subir la temperatura del congelador, gire el botón a la izquierda y seleccione un número más bajo.
- Sobre congelar a 3 es una función que mantiene baja la temperatura en el congelador. Pero, la velocidad de refrigerado de la nevera se ralentizará. Una vez utilizado el nivel 3, gire el botón hacia la posición recomendada en tiempo normal.

HOME BAR (GR-T177IVDI / T157IVDI)

Utilización del Home Bar

- Pulse el botón de la izquierda en el centro del Home Bar hasta oir un "clic".
- El Home Bar se ha hecho más grande para aumentar su capacidad.
- Se pueden conservar alimentos sistemáticamente en los amplios espacios del Home Bar.
- No utilice el botón cuando cierre el Home Bar.
- Para cerrar el Home Bar, presione la puerta con fuerza hasta oír el sonido.
- Guarde alimentos que vaya a utilizar frecuentemente.
- Se ahorra electricidad al no tener que abrir la puerta.
- La lámpara de LED se enciende cuando se abre la puerta del Home Bar para poder acceder más fácilmente a sus contenidos.
- Para cerrar la puerta, presione hasta o
 ír un "clic".
- Por razones de seguridad, no se cuelgue de la puerta del Home Bar.

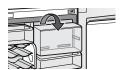
Para quitar el cesto del Home Bar



1. Levante el cesto por encima de la bandeja.



1. Separe el cesto de la ranura del lado derecho.



2. Gírelo 90 grados hacia el frente.



2. Tire del cesto hacia usted.



Presione hasta

< GR-T177IVDI>

< GR-T157IVDI>

Presione hasta

oír un "clic".

oir un "clic".

3. Suelte en primer lugar uno de los lados.



3. Gire el cesto hacia el lado izquierdo y sepárelo.

A PRECAUCIÓN

Siga las instrucciones. De lo contrario, podría romperse.

Para soltar la tapa del Home Bar.

Tras tirar hacia arriba para separar por encima del Home Bar, ① tire hacia arriba de la tapa y ② retírela.







< GR-T157IVDI>

FABRICACIÓN DE HIELOS

Tipo Flexible

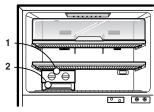
- Para hacer cubitos, rellenar la bandeja de hielo con agua y colocarla en la posición prevista.
- Para retirar cubitos de hielo, tire de la palanca de la bandeja con cuidado. Caerán cubitos de hielo en el depósito de cubitos de hielo.





Puede desmontar el Ice Maker (Cubitera) para asegurar el espacio en el congelador.

- Tipo Twisting Ice Serve: Retire 1 y 2.
- 1. Bandeja de hielo
- 2. Compartimento de hielo



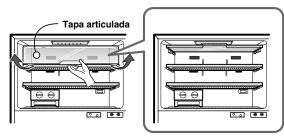
<Tipo Twisting Ice Serve>

A ADVERTENCIA

- Llenar únicamente con agua potable.
- · Llene con agua hasta la línea marcada.

ZONA DE CONGELACIÓN RÁPIDA

- En este espacio se pueden congelar los alimentos con mayor rapidez.
- Si desea utilizarlo para usos generales, hágalo después de levantar y empujar o retirar la tapa articulada.



CAJÓN DE VERDURAS

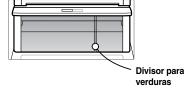
 Coloque el cajón para verduras Vita correctamente. De lo contrario, no funcionará correctamente si se abre la puerta.

Divisor para verduras

 Coloque el separador insertándolo en la parte trasera del cajón de verdudas, como indica la figura.

Modo de utilización

- El cajón de verduras se puede utilizar controlándolo con el mando de control.
- Compruebe la posición del mando antes de introducir los alimentos.
- No ponga la rueda en el punto intermedio.



CENTRO DE REFRIGERACIÓN (OPCIONAL)

- Inclinación: Sujete el hueco frontal y elévelo ligeramente. Tire hacia delante para inclinar el estante transparente de la puerta.
- 2. Cierre: Coloque el estante de la puerta en su posición original hasta oír un 'clic'.



DISPENSADOR DE AGUA (GR-T177IVDP)

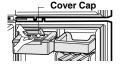


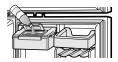
- Llénelo de agua una vez que el depóstio esté en su posición correcta.
 Para limpiarlo o si no lo va a utilizar, retírelo.
- Cuando el depósito del agua no esté en su posición tras rellenarlo con agua, ésta se puede filtrar al purgar la válvula.

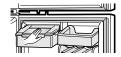
Llenar el depósito de agua

 Abra el tapón de la cubierta y llene el depósito de agua.









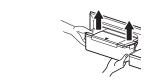
A PRECAUCIÓN

Utilice sólo agua, y además: Debe dejar enfriar el agua caliente antes de echarla en el depósito de agua.

Desmontaje

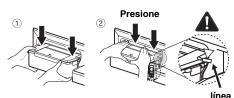
Levante el depósito de agua, sujetando un lado y la parte inferior del depósito.

Nota: Cuando desmonte el depósito de agua, utilice toda el agua del interior del dispensador en primer lugar.



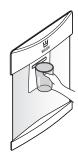
Montaje

Si ha tenido que retirar el depósito de agua, colóquelo de nuevo en su posición original. Compruebe que el conjunto de la válvula se ha colocado correctamente en el orificio de la puerta. Una vez montado, presione hacia abajo y compruebe la posición del depósito con la línea.



Beber

- Pulse este dispositivo, ejerciendo presión con el vaso.
- El agua sale mientras lo mantiene apretado.
 Este vuelve a su posición inicial cuando retira el vaso y el agua deja de salir.



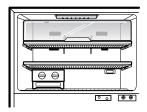
SUGERENCIAS PARA EL ALMACENAMIENTO DE LOS ALIMENTOS

ALMACENAMIENTO DE ALIMENTOS

- Guarde los alimentos frescos en el compartimiento del refrigerador. El modo de congelación y descongelación es un factor importante para mantener la frescura y el sabor.
- No almacene alimentos que se descompongan fácilmente a bajas temperaturas, como pueden ser plátanos, piñas y melón.
- Deje enfriar la comida antes de guardarla. Si se introduce comida caliente en el refrigerador, podrían estropearse otros alimentos cercanos y hacer subir la factura del consumo eléctrico.
- Cuando almacene alimentos, cúbralos con una envoltura de vinilo o guárdelos en un contenedor con tapa.
 Esto evitará que se evapore la humedad y contribuirá a que los alimentos mantengan su sabor y sus componentes nutritivos.
- No bloquee los respiraderos con alimentos. La circulación adecuada del aire frío mantiene uniformes las temperaturas del refrigerador.
- No abra la puerta con frecuencia. Esto deja entrar aire caliente en el refrigerador y hace que las temperaturas aumenten.

COMPARTIMIENTO DEL CONGELADOR

- No guarde botellas en el compartimiento del congelador; podrían estallar al congelarse.
- No vuelva a congelar alimentos descongelados. Se perdería su sabor y su valor nutritivo.
- Cuando almacene alimentos congelados, como, por ejemplo, helados, durante períodos prolongados de tiempo, colóquelos sobre el estante del congelador y no en la bandeja de la puerta.



Refrigerador Anaquel

Cajon para

verduras

COMPARTIMIENTO DE ALIMENTOS

- Evite colocar alimentos con un elevado grado de humedad en la parte trasera de los estantes del refrigerador. Podrían congelarse al entrar en contacto directo con el aire frío.
- Es conveniente almacenar los alimentos húmedos (especialmente los vegetales y frutas) dentro del compartimiento de almacenamiento de vegetales. Si se requiere ser almacenado fuera del compartimiento, colocarlo cerca de la puerta, lejos de la pared del refrigerador para evita
 - cerca de la puerta, lejos de la pared del refrigerador para evitar que sean congelados por la circulación de enfriamiento del refrigerador.
- Limpie siempre los alimentos antes de su refrigeración. Las frutas y verduras deberán lavarse y escurrirse y los alimentos empaquetados deberán secarse para evitar salpicaduras a los alimentos adyacentes.
- Cuando guarde huevos en sus bandejas de almacenamiento, asegúrese de que sean frescos y colóquelos siempre en posición vertical. Esto los mantendrá frescos durante más tiempo.



21

LIMPIEZA

Es importante mantener limpio el refrigerador para evitar olores no deseables. Deberá limpiarse inmediatamente cualquier salpicadura, ya que podría fermentar e incrustarse en la superficie de plástico.

No utilice en ninguna superficie estropajos metálicos, cepillos duros, limpiadores abrasivos o soluciones alcalinas fuertes.

Antes de la limpieza, recuerde que los objetos húmedos pueden pegarse o adherirse a las superficies extremadamente frías. No toque las superficies congeladas con las manos mojadas o húmedas.

EXTERIOR - Emplee una solución tibia de jabón o detergente suave para limpiar el acabado del refrigerador. Limpie con un paño húmedo y limpio y, a continuación, seque.

INTERIOR - Se recomienda una limpieza regular del interior y de los distintos componentes del mismo. Si su refrigerador es del modelo No Frost (Sin escarcha), que se descongela automáticamente, deje las dos puertas abiertas durante la totalidad del proceso de limpieza. Deconecte el cable de alimentación y extraiga los alimentos y todos los estantes de los compartimientos, bandejas de almacenamiento, etc.

Lave todos los compartimientos con una solución de bicarbonato sódico. Enjuague y seque.

COMPONENTES INTERNOS - Lave los estantes de los compartimientos, los departamentos de las puertas, las bandejas de almacenamiento, las superficies magnéticas de hermeticidad de las puertas, etc., con una solución de bicarbonato sódico o un detergente suave y agua caliente. Enjuague y seque.

A ADVERTENCIA

Desenchufe siempre el cable de alimentación del tomacorriente cuando limpie partes próximas a componentes eléctricos(lámparas, interruptores, controles, etc.). Limpie el exceso de humedad con una esponja o un paño para evitar la entrada de agua o líquidos en cualquier componente eléctrico, lo que podría provocar una descarga eléctrica. No Utilice limpiadores inflamables o tóxicos.

- Precaución para la limpieza. No haga uso de: Agente activo superficial, cera para automóviles, anticorrosivo, todo tipo de aceites, gasolina, ácidos, cera
- Utilizar solución detergente lavavajillas, agua jabonosa
- Si no se siguen las instrucciones puede decolorarse.

LIMPIEZA

DISPENSADOR DE AGUA

Parrilla -

Limpie con un paño húmedo y, a continuación, pase un paño seco.



Depósito de agua -

1. Retire la cubierta del depósito.



- Limpie el interior y el exterior del depósito de agua con lavavajillas y aclare con abundante agua corriente. Séquelo con un paño.
- Limpie el interior y el exterior del tapón de la cubierta con lavavajillas y aclare con abundante agua corriente. Séquelo con un paño.









A PRECAUCIÓN

Para limpiar utilice agua tibia.

Utilice solo agua. Si se utiliza con refrescos, llene el depósito de agua y sirva tres o cuatro vasos de agua de forma rápida.

INFORMACIÓN GENERAL

VACACIONES

En unas vacaciones de corta duración, probablemente lo mejor será dejar el refrigerador funcionando. Introduzca en el congelador los alimentos que puedan congelarse para una mayor conservación. Cuando piense estar fuera durante un período prolongado de tiempo, saque todos los alimentos, desconecte el cable de alimentación, limpie completamente el interior y deje ABIERTAS las puertas para impedir la formación de olores.

CORTES ELÉCTRICOS

La mayoria de los cortes de la alimentación se solucionan en una o dos horas y no afectan a las temperaturas del refrigerador. Sin embargo, deberá evitarse abrir las puertas durante los cortes eléctricos. Cuando se produzcan cortes prolongados, coloque un bloque de hielo seco sobre los paquetes congelados.

MUDANZAS

Quite o fije de un modo seguro todos los componentes extraíbles del interior del refrigerador. Para evitar daños en el(los) tornillo(s) de nivelación, introdúzcalos completamente en la base.

CONDUCTO ANTICONDENSACÓN

La pared exterior del refrigerador puede calentarse en algunas ocasiones, especialmente después de la instalación.

No se alarme. Esto se debe a que el conducto anticondensación bombea refrigerante caliente para evitar la "sudación" de la pared Conducto anticondensatión



A PRECAUCIÓN

Descarga eléctrica

exterior.

Antes de cambiar una bombilla fundida, desenchufe el refrigerador o desconecte la electricidad en el disyuntor o caja de fusibles.

NOTA: Aunque el control esté en la posición APAGADO, el circuito de luz sigue teniendo energía.

RANGO DE USO DE LOS ELECTRODOMÉSTICOS

Este aparato está destinado a ser usado en aplicaciones domésticas y similares, tales como

- por el personal de cocina en las áreas comerciales, oficinas y otros ambientes de trabajo;
- en casas rurales y por los clientes de los hoteles, moteles y otros ambientes de tipo residencial;
- en entornos de alojamiento y tipo desayuno;
- en restauración y en aplicaciones similares no comerciales.

AADVERTENCIA

NO UTILICE EXTENSIONES

Si fuera posible, conecte el refrigerador a una toma eléctrica individual para evitar que la combinación de éste con otros aparatos o luces domésticas pueda provocar una sobrecarga y el consiguiente corte eléctrico.

ACCESIBILIDAD DE SUMINISTRO BORNE

El refrigerador debe poner cerca de donde se pueda quitar el borne fácilmente para desconectar por si acaso.

SUSTITUCIÓN DEL CORDÓN DE ALIMENTACIÓN

Si el cordón de alimentación es dañado éste debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio para evitar riesgos.

CONEXIÓN A TIERRA (MASA)

En el caso de un cortocircuito eléctrico, la conexión a tierra(masa) reduce el riesgo de descargas eléctricas ya que proporciona un cable de escape para la corriente eléctica.

Para evitar posibles descargas eléctricas, conecte a tierra esta aplicación.

La utilización inadecuada de la toma de tierra puede tener como resultado descargas eléctricas. Consulte a un electicista cualificado o a un técnico de servicio si no comprende perfectamente las instrucciones para la conexión a tierra o si tiene dudas sobre la conexión correcta de la aplicación a tierra.

NO MODIFIQUE O EXTIENDA LA LONGITUD DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN.

Causará descargas eléctricas o fuego.



ATRACCIÓN MUY PELIGROSA

Un refrigerador vacío puede constituir una atracción peligrosa para los niños. Quite las juntas, enganches, tapas o la puerta completa de la aplicación no utilizada o adopte las medidas necesarias para que no constituya peligro alguno.

Esta aparato deberá conectarse a tierra (masa).

NO ESPERE, HÁGALO AHORA!

No grarde materiales inflamables, explosivos o productos químicos dentro del frigorífico.

Eliminación del antiguo equipo

Este electrodoméstico contiene fluidos (refrigerante y lubricante) y está compuesto de piezas y materiales reutilizables o reciclables.

Todos los materiales importantes deben ser enviados al centro de recolección de residuos, a fin de poder ser reutilizados (reciclados). Por favor, póngase en contacto con su agencia local para obtener más información sobre el proceso de reciclado.

ANTES DE LLAMAR AL SERVICIO TÉCNICO

EN MUCHAS OCASIONES PUEDEN EVITARSE LAS LLAMADAS AL SERVICIO TÉCNICO SI CREE QUE EL REFRIGERADOR NO FUNCIONA DEL MODO ADECUADO, COMPRUEBE EN PRIMER LUGAR LAS POSIBLES CAUSAS QUE SE MUESTRAN A CONTINUACIÓN

| PROBLEMA | POSIBLES CAUSAS | | | |
|--|--|--|--|--|
| EL REFRIGERADOR NO FUNCIONA | Se ha fundido un fusible o se ha desconectado un disyuntor de circuitos Se ha desconectado o no se encuentra introducido del modo adecuado el cable de alimentación en el tomacorriente. | | | |
| TEMPERATURA DEL COMPARTIMIENTO DE ALIMENTOS O DEL CONGELADOR DEMASIADO ELEVADA | Control de la temperatura no establecido en la posición correcta. Aplicación colocada demasiado cerca de una pared ode una fuente de calor. Condiciones ambientales muy cálidas - aperturas frecuentes de la puerta. Puerta abierta durante mucho tiempo. Cantidad excesiva de alimentos en el refrigerador. | | | |
| RUIDO(S) ANORMAL(ES) | Refrigerador instalado sobre una superficie blanda o irregular o el (los) tornillo(s) de nivelación necesita(n) ajuste. Objetos innecesarios colocados en la parte posterior del refrigerador. | | | |
| OLOR EN EL CONGELADOR | Los alimentos con olores fuertes deben cubrirse o envolverse perfectamente. El interior necesita limpieza. | | | |
| SUDACIÓN DE LA SUPERFICIE | Puede ser normal durante períodos con un grado elevado de humedad. La puerta puede haber quedado entreabierta. | | | |

ESPECIFICACIONES ELECTRICAS

| MODEL0(S) | GR-T177IVDI | GR-T177IVDP | GR-T157IVDI |
|-----------------------------|-------------|--------------|--------------|
| TENSION DE ALIMENTACION | 127 V~ | | |
| FRECUENCIA NOMINAL | 60Hz | | |
| CONSUMO NOMINAL | 170 W | 170 W | 120 W |
| CONSUMO EN FASE DE DESHIELO | 280 W | 280 W | 230 W |
| CORRIENTE NOMINAL | 2,10 A | 2,10 A | 1,45 A |
| VOLUMEN NETO | 465 ℓ | 473 <i>l</i> | 441 <i>l</i> |
| PESO NETO | 95 kg | 87 kg | 83 kg |



